

Tribuna



Anul XXXII,

nr. 7182

Marți,

26 august

1980

4 pagini

30 bani

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Un salt calitativ... spre a doua tinerețe

Întreprinderea mecanică Mediaș (fostă „Șuruburi”) a luat ființă cu peste șase decenii în urmă. În primii doi ani a produs unelte agricole, după care a trecut la producția de organe de asamblare. La Eliberare, fabrica avea în jur de 160 muncitori și o capacitate de 1000 tone/an. Între timp — chiar dacă tehnicianul tehnolog Lazăr Raica, secretar adjunct al comitetului de partid, îi ia apărarea, socotindu-l încă foarte important — clasicul „șurub de Mediaș” dă semne de... pensionare. În anul celei de a 36-a sărbători a Eliberării patriei a fost dată în folosință, parțial, o nouă capacitate de producție, cu o capacitate finală de 18000 tone/an, organe de asamblare elastice, destinate industriei de autoturisme (OLTCIT, Dacia) și autocamioane: rondele elastice și rondele evantai, piulițe în colivii, știfturi elastice, nituri oarbe și tubulare etc. Diferența între acestea și clasicul nit sau șurub este **enormă**. La un consum mai mic de metal se înglobează mai multă manoperă, și, respectiv, mai multă inteligență. În consecință și producția netă realizată în 1980 va fi de peste 6 ori mai mare decât cea realizată la finele anului 1975. Apoi, ordinul de precizie al execuției a crescut de la nivelul milimetrilor la cel al micronilor, chiar dacă este vorba numai de diametrul u-

nei șaibe pentru OLTCIT! „Se poate vorbi de un **adevărat salt calitativ** pe toate nivelele — afirmă inginerul șef Vasile Bufu. De la cel tehnologic — au apărut utilaje de mare complexitate, procedee tehnologice de vîrf — fosfatere, cadmiere, conservare și ambalare în flux continuu automat, cementare în gaz metan (premieră națională), prelucrare prin electroeroziune etc. — la cel al oamenilor — au apărut inginerul electronist și chimistul, a apărut și nevoia ridicării nivelului profesional al cadrelor existente și calificarea altora noi”.

Problema numărului unu la „Mecanica” Mediaș, rostită la tot pasul, se numește **asimilare**. Aici se dă marea bătălie. Dacă în 1979 ponderea produselor noi și reproiectate era de 65,3 la sută, în acest an va urca la 80 la sută. „Toate produsele ce se asimilează — ne-a spus ing. Matei Cristian, șef grupă proiectare — sînt destinate a înlocui importurile. Prin plan, am avut de asimilat 29 poziții și noi am realizat pînă acum 36. Mai avem de asimilat 14 poziții în acest an însă noi ne-am angajat să realizăm încă 30 poziții. Pe total an vom scuti importuri în valoare de 2,5 milioane lei valută. Prin reproiectare am re-

(Continuare în pag. 119)
ION SORESCU

Noi succese la întreprinderea „Mecanica” Sibiu

● Colectivul de ingineri, tehnicieni și muncitori de la întreprinderea „Mecanica” Sibiu a înregistrat remarcabile succese pe linia promovării progresului tehnic. S-a ajuns astfel ca producția nouă și modernizată să fie de 72,3 la sută din totalul producției marfă, iar la sfîrșitul acestui an se prelină să atingă 74 la sută.

● Producția marfă a înregistrat în ultimii ani o substanțială creștere, fapt ce a permis realizarea prevederilor cincinalului încă din luna mai. Pînă la sfîrșitul anului sporul de producție la acest indicator va ajunge la cca 354 milioane lei, materializată într-un mare număr de mașini-unelte pentru prelucrat metale prin așchiere, mașini pentru prelucrarea metalelor prin deformări plastice și mașini pentru prelucrarea maseelor plastice.

● Preocupările colectivului pentru mai buna gospodărire a metalului și energiei electrice au avut ca rezultat economisirea, față de normele de consum stabilite, a 7,5 tone laminate finite pline din oțel și 57,7 tone la total metal. La energie electrică s-au economisit 52 MWh, iar la combustibil 80 tone combustibil convențional.

Din sumar:

● **SPORT... SPORT**
● **Atitudini: Ce lucru mare-i omenia!**

(Pag. a II-a)

● **Zile de voie bună**
● **Argumente pentru bunăstarea oamenilor**

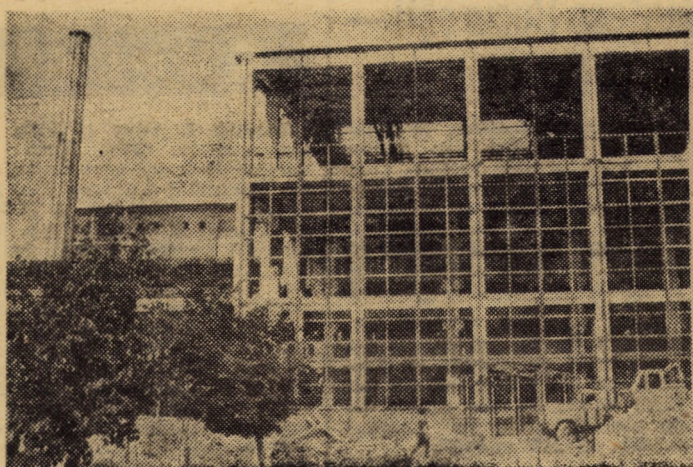
(Pag. a III-a)

● **Viața internațională**

(Pag. a IV-a)

Întreprinderea de geamuri Mediaș. Al treilea cuprător de geam, modernizat, pe sistemul tragerii fără debitează — obiectiv industrial care va intra în funcțiune în cursul trimestrului IV a.c. Sfînga: exteriorul halei, în timpul construcției. Dreapta: mașina de tras geam

Foto: FRED NUSS



PRODUCȚII SUPLIMENTARE

Comitetul sindicatului și secția de utilaj metalurgic din cadrul întreprinderii „Independența” au lansat în cinstea zilei de 23 August o chemare la întrecere către toate secțiile și sectoarele din întreprindere. S-a obținut astfel o importantă producție suplimentară însumind peste 4 milioane lei, concretizată în finalizarea a 12 comenzi export OLTCIT (cupatoare de laborator și etuve); 2000 metri lanț cu role; 300 bucăți cilindri pneumatici; două filtre presă de 32 m.p.; un granulator concasor de Ø 1250; o raboteză RS 10 și realizarea unor comenzi de modele pentru export. De asemenea, s-au economisit importante cantități de materii prime și materiale valorind 390 000 lei, în condițiile în care indicele de folosire a fondului de timp și a mașinilor unelte a crescut cu 3 la sută față de media realizată pe 7 luni.

REUȘITA ARE UN SINGUR SECRET: MUNCA

În vecinătatea podului de cale ferată ce traversează șoseaua Alba Iulia, fost cîndva punct de demarcație a Turnișorului de municipiul Sibiu a prins contur în acești ultimi ani o nouă unitate industrială — **Fabrica de prototipuri, utilaje și piese de schimb pentru industria alimentară** (F.P.U.P.S.). Preocupat de multe probleme inerente oricărui început n-au avut încă răgazul necesar să-și construiască și o firmă („proiectul există și va fi materializat cînd vom avea o clipă de răgaz” — după afirmația ing. Remus Dat, directorul unității).

„Fiți liniștiți, nu sîntem chiar așa niște anonimi. Toți cei care au nevoie de noi, și aceștia nu sînt puțini (n.n. toate întreprinderile din Centrala industriei cîrării) știu exact unde ne aflăm”.

Discuția cu inginerul Remus Dat se leagă destul de greu, întreruptă fiind de numeroasele apeluri telefonice ori de delegații sosiți de prin toate colțurile țării. Reușesc totuși să afle cîte ceva despre munca și proiectele acestor oameni, despre ce a fost și spre ce se tinde în viitor.

— **Ce s-a vrut a fi această nouă fabrică, tovarășe director?**

— O unitate care să asigure înlocuirea importului de utilaje, în special pentru sectorul de industrializare a cîrării și menținerea utilajelor importate în funcțiune, respectiv asigurarea necesarului de piese de schimb în țară.

— **Și ce ați realizat în acești trei ani?**

— Am redus importul de piese de schimb cu peste 75 la sută. Avem în vedere ca în 1981 acest import să fie redus complet. Mult timp nu s-a înțeles că pentru a realiza acest

deziderat trebuie să ni se creeze posibilitatea de a rezolva problemele de mecanică fină. Noua calitate impune ca produsele pe care le realizăm noi să se situeze cel puțin la același nivel cu cele realizate în țările dezvoltate. Am fost prin cîteva state și m-am convins că putem înfăptui acest lucru. Acesta este țelul nostru. Avem și oameni pricepuți, excelenți meseriași care pot să facă acest lucru. Colectivul s-a format din mers, media de vîrstă ridicîndu-se la abia 25 de ani. E greu să mă gîndesc la cineva anume. Notați totuși pe cîteva dintre cei mai buni: Puiu Martin, strungar și secretar de partid, Gheorghe

Hăușiu — frezor, Victor Toma — maestru, Iohann Gref — lăcătuș, Virgil Stănilă — tehnician principal etc.

Și cum oare să nu te bucuri cînd vezi că produsele, utilajele care pînă mai ieri erau considerate doar apanajul unor firme străine, astăzi, le realizezi în condiții de calitate cel puțin asemănătoare, dacă nu la un nivel superior, și cu un preț de producție mult inferior celui pe care țara îl plătea pentru a le obține.

— **Sînt multe astfel de produse?**

— Destule, și vor fi și mai multe! Lista-i lungă și va crește pe măsură ce încrederea în propriile noastre forțe va spori. Avem condiții și posibilități să realizăm multe lucruri bune. O vom face cu siguranță!

... Împliniri și realizări, gînduri despre ce și cum trebuie făcut pentru mai mult și mai bine, ale unui specialist, ale unui colectiv format din mers la școala aspră a muncii fără preget.

DUMITRU MANITU

La una din benzile de lucru din cadrul secției confecții a întreprinderii „Drapelul roșu” Sibiu



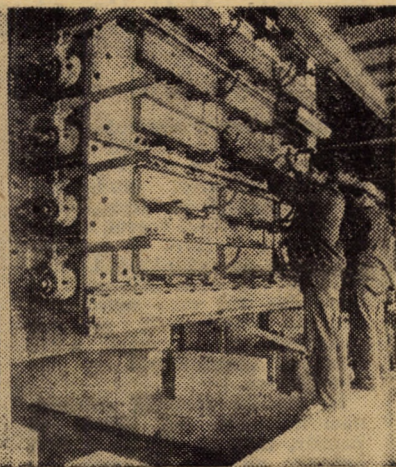
Notă maximă la calitate

Lucrătorii din fermele 1—2 și 5 ale I.A.S. Dealul Ocnei, cu toate condițiile nefavorabile din acest an, au reușit să întrețină corespunzător culturile de orz și grîu. În consecință planul la aceste culturi a fost îndeplinit și depășit. Dar tot atât de important este și faptul că din aceste producții 230 tone orz (soiul Miraj, înmulțirea I) și 75 tone grîu (soiul Dacia) au fost recunoscute de organele de specialitate ca bune pentru sămînță. Și încă un fapt demn de consemnat: cînd marea majoritate a populației participa la manifestările prilejuite de marea sărbătoare de la 23 August, lucrătorii din aceste ferme erau prezenți pe ogoare pentru a pregăti condițiile ca în anul viitor, primul din cincinalul 1981—1985, producțiile de cereale de toamnă să fie și mai mari și mai bune.

Printre cei care au contribuit ca fermele amintite să primească nota maximă la calitate se numără și mecanizatorii Pavel Fruman, Ioan Konrad și Nicolae Cristea.

Tot mai sus ștachea realizărilor

Cooperatorii din Șeica Mică, în actualul cincinal, an de an, au livrat cele mai mari cantități de struguri la fondul de stat. Și în acest an, lucrările de întreținere din plantații sînt la zi și de calitate superioară. Deși se acționează ferm pentru producțiile curente nu se pierde din vedere perspectiva. Din acest an s-a reluat activitatea de producere a vițelor altoite în ghivece nutritive. Metoda respectivă are avantajul că completarea golerilor din plantații se face în perioada de vegetație. În urmă cu două zile cooperatorii din Șeica Mică, în frunte cu Nicolae Ivan, președintele unității, au plantat în vii primele vițe fortificate în ghivece nutritive.



SPORT... SPORT... SPORT...

FOTBAL Metalul Plopeni — Gaz metan 1-1

Se pare că înfringerea suferită în etapa precedentă, pe propriul teren, i-a trezit pe gazisti la realitate, duminică, la Plopeni, acolo unde puține formații au smuls puncte, echipa lui Copil fiind foarte aproape de realizarea unei surprize de proporții, adică de obținerea victoriei. Oaspeții au venit aici hotărâți să-și vîndă pielea, au adoptat o așezare elastică în teren (1-4-4-2), cu accent pe defensivă, dar fără a uita contraatacul, această „armă secretă” a formațiilor aflate în deplasare și au reușit o prestație de bun nivel tehnic. Nu-i mai puțin adevărat că alături de apărare, în frunte cu Tulinski, e și mijlociașii au depus eforturi deosebite, în multe momente ale jocului reușind să-i anihileze complet pe adversari.

În prima repriză n-am consemnat decât două ocazii de

gol la poarta medieșeană: în min. 15, cînd Spiridon, din interiorul careului de 16 metri trage imprecis și în min. 20, cînd Florea este blocat de Tulinski. La cealaltă poartă, în min. 30, Dulău îl găsește bine plasat pe Bălău, acesta pătrunde în viteză și șutează la firul ierbii, însă Andrei respinge balonul. Fundașii de la Metalul abuzează de faul-turi și intrări periculoase și, în min. 32, Szakacs părăsește terenul, accidentat destul de serios. Pînă la pauză, tabela de marcaj rămîne neschimbată.

La reluare, medieșenii au o zvicnire ofensivă și, în min. 53, reușesc să deschidă scorul: Bălău îl deschide în a-dîncime pe Potor, acesta avansează pe extrema stîngă, își depășește în viteză adversarul direct și, din colțul careului de 16 metri, șutează violent învingîndu-l pe An-

drei. Văzîndu-se conduse, gazdele se avîntă în atac, dar acțiunile lor n-au consistență și nici claritate. Atacații Metalului abuzează de centrări înalte, mingile fiind cu regularitate respinse de fundașii medieșeni. Minutele se scurgeau în favoarea Gazului metan însă, în min. 68, în urma unei mari erori de arbitraj, jucătorii din Plopeni au reușit să egaleze: Spiridon — aflat într-o flagrantă poziție de ofsaid — primește balonul, tușierul Poșă nu semnalizează nimic, centralul Tr. Cruceanu (Galați) se face că plouă și atacantul Metalului, nestingherit de nimeni, marchează (!?).

În finalul meciului am mai notat două mari ocazii: în min. 75, cînd Kusch respinge de pe linia porții mingea șutată de Manolache și în min. 84, cînd Dulău șutează cu boltă dar mingea întîlnește bara porții lui Andrei.

Gaz metan: Tulinski — Kusch, Costin, Boaru, Lazăr — Langa, Szakacs (min. 32, Potor), Albotă, Dulău — Ioniță (min. 70, Grădinaru), Bălău.

MIHAI TACAL

Divizia B, seria a II-a

Rezultate: Pandurii — Sirena 1-1; Petrolul — Metalul Buc. 2-0; Autobuzul — Rulmentul 1-0; Nitramonia — ROVA Roșiori 1-0; Mecanică fină — Chimica 3-0; C.S. Tîrgoviște — Flacăra 4-0; Rapid — Poiana 3-0.

1. Rapid	22005-14
2. C.S. Tîrgoviște	21106-23
3. Petrolul	21102-03
4. Mec. fină	21013-12
5. Autobuzul	11001-02
6-8. Rulmentul	21012-12
Met. Buc.	21013-22
ROVA	21012-12
9-10. F.C. Șoimii	21012-22
Poiana	21013-32
11. Sirena	20203-32
12-13. Tractorul	21012-42
Nitramonia	21011-32
14. Gaz metan	20112-31
15-16. Pandurii	20111-31
Met. Plopeni	20111-31
17. Chimica	20110-31
18. Flacăra	10010-40

Etapa viitoare: Tractorul — Nitramonia; Chimica — Pandurii; ROVA Roșiori — Metalul Plopeni; C.S. Tîrgoviște — Rapid; Gaz metan — Poiana; Flacăra Moreni — Autobuzul; Metalul Buc. — Luceafărul; Rulmentul — Petrolul; Sirena Buc. — F.C. Șoimii; Mecanică fină stă.

În divizia C

CONSTRUCȚII SIBIU — MINERUL GHELAR 5-0 (2-0). Victorie comodă a gazdelor care, sub conducerea noului antrenor prof. Eugen Boru, au pîșit cu dreptul în noul campionat. Au marcat: Galați (min. 17), Bratu (min. 39 și 85), Stîngăciu (min. 69) și Rodeanu (min. 71). (Gh. Topîrceanu).

AUTOMECANICA — IMIX AGNITA 3-1 (2-1). Agnitenii, ghinionisti, au trimis de două ori mingea în bară, în vreme ce gazdele au fructificat toate ocaziile avute. Au marcat: Proșteanu (min. 10), Fodor (min.

25 și 76), respectiv Solomon (min. 18). (T. Mihai). MINERUL PAROSENI — VITROMETAN 3-0 (0-0). C.F.R. SIMERIA — CARPAȚI MIRSA 2-0 (1-0). C.I.L. BLAJ — I.P.A. SIBIU 3-0 (0-0). METALUL C. MICA — UNIREA A. IULIA 1-0 (1-0). Partidă extrem de disputată în care gazdele și-au asigurat victoria la limită prin golul marcat de Armeneanu din lovitură de la 11 metri (min. 44). Am notat și trei bare, (două la poarta oaspetilor, una la cea a gazdelor). (M. Fălcuș).

Rugby R. C. Sp. studentesc București — C. S. M. Sibiu 18-0 (12-0)

Gazdele încep puternic și în primele minute deschid scorul printr-o l.p.c. a lui Paraschivescu. Dominarea studenților se accentuează și același Paraschivescu ridică scorul, transformînd o lovitură de pedeapsă. Jocul se echilibrează, oaspeții se văd ceva mai mult în atac, dar cei care marchează sînt tot bucureștenii printr-o spectaculoasă încercare a lui Hariton, transformată de Paraschivescu.

În repriza secundă consemnăm acțiunile lui Jianu și Zamfir, care au pus în pericol buturile adverse. În rest, de-

minare a studenților, evoluție slabă a sibienilor, cu multe foarte multe pase înainte, care au culminat cu faza din minutul 75 cînd Sirbu se grăbește, pasează lui... Paraschivescu, care, după ce culcă balonul în terenul de țintă, reușește și transformarea esului, stabilind scorul partidei.

Poate miercuri, 27.VIII.1980, începînd de la ora 10, pe terenul Obor, în partida cu FARUL CONSTANȚA băieții lui Bebe Boboc își vor aminti că au alcătuit, chiar în sezonul trecut, un XV redutabil.

G. DEAC

Un salt calitativ...

(Urmare din pag. I)

ușit să reducem consumul de metal de la 2,7—2,8 kg/kg produse finite la 2,2 kg. Din cele 30 de produse trimise spre omologare la Citroen n-am avut nici un refuz”. Asimilarea noilor produse ridică probleme dificile de execuție. Șeful sculăriei, ing. Viorel Panican ne-a convins de acest lucru: „Pentru noua sculărie am selecționat cei mai buni oameni. Maistrul Aurel Ilea se ocupă special de asimilarea șabelor și specialităților pentru OLCIT și Dacia. Sintem o sculărie recunoscută în oraș, dar pentru aceea am avut multe de înfruntat. Cînd a fost vorba de realizarea prin extrudare a niturilor găurite s-a spus că „așa ceva nu se poate”. Pînă la urmă am realizat un set de scule de minune. Sintem singurii în Europa care producem asemenea nituri. Am pus accent deosebit pe ridicarea nivelului profesional al oamenilor”. Alături de cei mai vîrstnici, precum maistrul Pavel Timar, de 36 ani în întreprindere, și tinerii — o treime din totalul personalului — își aduc o contribuție de marcă la reușita saltului de care vorbim. Săptămîna record din 11—16 august și producția suplimentară realizată, 120—140 milioane lei — de care ne-a vorbit Gheorghe Cirstea, secretarul organizației U.T.C. — este un prim exemplu. Un altul ar fi scula pentru piulița clips rapidă (OLCIT), prelucrată prin contract spre execuție, în afara programului, de un grup de tineri: in-

ginerii Theiss și Suciu, sculării Cirstea, V. Nichita și W. Gross. În sfîrșit, un ultim exemplu ar fi și depășirea în cîntec zilei de 23 August cu 10 la sută a planului de muncă patriotică finanțată și angajamentul de a mai realiza la acest capitol încă 10 000 lei pînă la sfîrșitul anului. „Tinerii absolvenți ai liceelor industriale — ne-a confirmat ing. Alex. Lörinczy, șeful secției mecano-energetică — s-au încadrat bine în muncă. I-am antrenat și cointerestat în activitatea de recuperare și reconstrucționare a pieselor de schimb uzate. Pentru noua capacitate am realizat, prin autoutilare, o serie de instalații anexe și utilaje, pe care le-am adaptat specificului nostru. Cu ajutorul oamenilor secției am reușit să punem în funcțiune, fără asistență tehnică din exterior, utilajele de la noua capacitate”.

Punem punct aici șiragului de opinii, gânduri și fapte muncitorești care stau la temelia imenselor prefaceri ce caracterizează „a doua tinerețe” a unității. Nu însă înainte de a nota, așa cum se obișnuiește, două din succesele care fac cartea de vizită a colectivului: sarcinile de plan pe întreg cîincinalul la producția globală au fost îndeplinite la 1 Mai 1980, creîndu-se condiții pentru obținerea unui spor de 200 milioane lei, iar cele la producția marfă (tot pe cîincinal), îndeplinite la 14 august a.c., pînă la sfîrșitul anului urmînd să se realizeze o producție suplimentară de 80 milioane lei.

Ce lucru mare-i omenia!

În viața de toate zilele a unei familii intervin un noian de întîmplări. Și mai bune, și mai rele. Peste unele, cele mărunte, insignifiante, se așterne, la scurtă vreme după consumarea lor, praful uitării. Altele, fie ele vesele ori neplăcute, ți se cuibăresc în memorie unde să-lăsluiesc netulburate ani și ani. Sînt acele momente din viața noastră spre care ne întoarcem adesea cu duioșie sau bucurie, cu nostalgie și recunoștință, cu împăcare și cuvință.

Despre un asemenea moment din viața lui ne scrie Cornel Jucan din Tâlmăciu str. G. Cosbuc nr. 11. Să zăbovim asupra lui pentru frumusețea-i frustă și pilduitoare. „Sîmbătă, 9 august 1980 în jurul orei 20,30, copilul meu Bogdan, în vîrstă de un an și 5 luni, a făcut brusc febră de 40°C, s-a învîneșit, convulsiile puternice aducîndu-l în stare de comă. Neștiind ce are, m-am urcat împreună cu soția în mașina noastră și am pornit spre Sibiu. Se întuneca și șoseaua era teribil de aglomerată. Lui Bogdan îi era din ce în ce mai rău. Eram pur și simplu disperată că nu ajungem în timp util la spital. La ieșirea din Tâlmăciu am depășit o motocicletă a miliției al cărei pilot semnalizase că oprește pe dreapta. Am claxonat, iar soția mea, care-l ținea pe Bogdan în brațe, a făcut semn în-

spre motociclist, arătîndu-i copilul. Deslușind din semnele pe care apucaserăm să le facem că nu-i timp de pierdut, motociclistul a demarat degrabă și, rulin-d în fața mașinii noastre, ne-a ușurat deplasarea pînă la Sibiu. La secția de pediatrie de pe str. Maternității copilul a primit imediat ajutorul medical necesar, doctorul Lotreanu asigurîndu-ne că sosisem în ultimă clipă. După o spitalizare de patru zile, Bogdan a fost externat, fiind azi în afara de orice pericol.

... Așadar, Bogdănel, unicul copil al soților Jucan, trăiește! Trăiește și va crește mare și voinic, bucurîndu-și părinții. Iar peste ani, mămica și tătucul îi vor povesti cu voce tremurîndă cum, odată, demult, niște oameni minunați i-au salvat viața...

B. MIRCEA

Știri... rezultate

• Programul etapei a doua în divizia C (seria a XI-a): Vitrometan — Construcții; Minerul Ghelar — Metalul C. Mică; Minerul Știința Vulcan — Automecanica; I.P.A.S. — Sticla Arieșul Turda; IMIX Agnita — Minerul Paroseni; Unirea A. Iulia — C.F.R. Simeria; Carpați Mirsa — Victoria Călan; C.P.L. Sebeș — C.I.L. Blaj. • În perioada 20—24.VIII.a.c., la Mediaș, în organizarea Comitetului municipal U.T.C., s-a desfășurat un turneu de tenis de cîmp dotat cu „Cupa Eliberării”. Au participat 55 de sportivi împărțiți în 5 grupe. Iată cîștigătorii — gr. A: Ramona Staudt și Francisc Sarkamy; gr. B: Sabin Leah; gr. C: Adrian Maier; gr. D: Marius Ciucurdean; gr. E: Stelian Constantinescu.

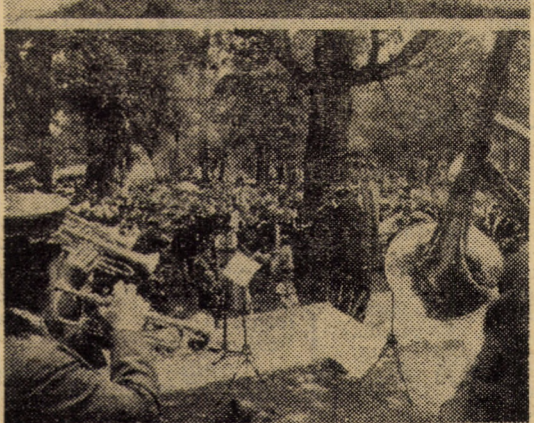
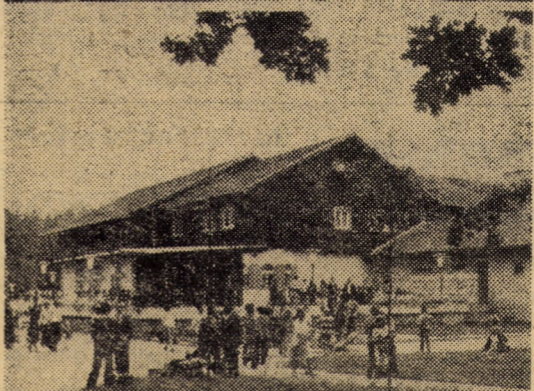
Curier

Nicolae I. Popa (Avrig). La sesizarea dv. I.R.E. Sibiu ne comunică: 1. ori se solicită, ori nu împrumut ciocanul dv., instalația electrică tot ar fi fost controlată; 2. amenda v-a fost aplicată pentru că ați extins instalația în pivniță fără forme legale; ați apăsător sticla contorului pe disc, astfel încît începînd cu anul 1970 ați înregistrat consumuri cu cca. 50 la sută mai mici față de anii 1977 și 1978, datorită opririi discului contorului. De aceea vi s-a mai întocmit un proces verbal de amendă (1 000 lei) și vi s-a calculat consumul din ur-

mă (în valoare de 1 724,40 lei); 3. din verificările efectuate s-a constatat că nu aveți televizor, radio, frigider și sobă electrică; 4. nu posedați forme legale pentru întreaga instalație, fapt pentru care vi s-a sistat furnizarea energiei electrice; 5. dețineți ilegal: mașină de găurit electrică; polizor dublu, motor cu ardere internă pentru selectat cartofi, generator G.R.S., mașină de țîmplărie, ampermetru industrial, motor electric trifazic etc. Deci: ați fost un consumator fraudulos de energie electrică. Revizuiți-vă poziția!

Gh. Dan (Sibiu). Ați primit răspuns și de la D.J.P.T.C. Sînteti, sperăm, în sfîrșit mulțumit.

ZILE DE VOIE BUNĂ



Scenele în aer liber, parcurile, zonele de agrement de pe cuprinsul județului au îmbrăcat din nou în aceste zile de august haina de sărbătoare. Oameni ai muncii — români, germani, maghiari — de vîrste și profesii diferite au dat expresie bucuriei care s-a manifestat în cele mai diverse ipostaze, toate recompunînd într-un caleidoscop impresionant cotele înalte ale muncii și creației înfrățite, generatoare de permanente izbînzii și împliniri.

Respectînd o frumoasă tradiție, mii de sibiieni și-au petrecut în **DUMBRAVA SIBIULUI** o mare parte din timpul lor liber, urmărind într-o atmosferă de bună dispoziție și antren evoluțiile formațiilor artistice de amatori aparținînd unor binecunoscute întreprinderi sibiene: I.P.A.S., „Balanta”, „Mecani-

ca”, „Flamura roșie”, „Independența”, I.C.M.J. Orchestre și soliști de muzică populară, grupuri vocale, formații de dansuri populare românești și germane, recitatori au demonstrat bogăția și vitalitatea spiritualității noastre populare, bucuria de a munci bine dar și de a petrece la fel de bine. Efervescența versului de largă rezonanță patriotică și revoluționară, așa cum a fost redat de recitalul liric prezentat de I.C.M.J. sau „Steaua roșie”, și-a găsit o continuitate firească în virtuozitatea coregrafică a grupurilor de dansatori de la I.P.A.S. sau „Mecanica”, urmate de frumoasa evoluție a dansatorilor germani reprezentînd clubul din Turnișor. În seara zilei de 23 August, pe platoul din fața Casei de cultură a sindicatelor a avut loc un interesant **spectacol de muzică, poezie și lumină** reunind un buchet de artiști amatori provenind de la cluburile „Independența”, „7 Noiembrie”, C.F.R. și instituția gazdă.

La **cabana CURMĂTURA**, taraful, soliștii, grupul vocal și formația de dansuri populare românești distinsă cu numeroase premii la concursurile județene, interjudețene și naționale au susținut sub emblema **căminului cultural din Răsinari** un atractiv spectacol folcloric.

În **stațiunea PĂLTINIȘ**, soliștii și orchestra de muzică ușoară condusă de Gelu Bradu, urmată de orchestra populară — ambele reprezentînd Clubul oamenilor muncii din transporturi și telecomunicații Sibiu — s-au bucurat de o frumoasă primire și apreciere, mai ales că programul s-a desfășurat în aer liber. La **Cisnădie**, după ce fanfara Casei de cultură a sindicatelor condusă de Mihai Hisch a făcut turul orașului fără nici-o... abatere de la traseu, în **Parcul Măgura** cîsnădienii s-au întîlnit cu unele dintre cele mai frumoase melodii populare românești, cu muzica ușoară (orchestra condusă de Mircea Pădureanu) și dansurile populare românești și germane. ● **MEDIAȘ**: Parcul „Tineretului”, „Eleșteu”, Livada „Gloria” — locuri care prin tradiție atrag medieșenii în zile de odihnă și recreere au devenit „nuclee” de voie bună „alimentate” prompt de către artiștii amatori care muncesc la „Emailul roșu”, „Automecanica”, „8 Mai”, Întreprinderea de geamuri, Întreprinderea de relee. Clubul Tineretului și-a încărcat „bateriile” de antren și... muzică ușoară, oferind tinerilor — mulți dintre ei abonați la panourile de onoare ale performanțelor profesionale — ore plăcute, agreabile. ● **AGNITA**: ne oprim pentru o clipă tot la un club al „Tineretului” pentru a consemna seriile cultural-distractive bogate în conținut precum și spectacolul folcloric susținut duminică după-amiază în Parcul tineretului de către ansamblul aceleiași instituții culturale. ● **SEICA MARE**: montajul literar-muzical „Sîntem aici de peste 2000 de ani”, concursul gen „Cine știe cîștigă” pe tema actului istoric de la 23 August 1944, seriile cultural-distractive au constituit principalele „reper” ale acestor zile marcate deopotrivă de istorie densă și progres neîntreput.

Duminică, pe **TRANSFĂGĂRAȘAN**, acolo unde cutezanța oamenilor de azi a tăiat drum în granitul stîncilor, peste 400 artiști amatori din județul nostru și-au dat a **patra întîlnire** cu cei din **Arges**, la care s-au alăturat ca oaspeți și brașovenii.

Pe estradele amenajate în preajma cabanelor **Capra** și **Cumpăna** turiștii și excursioniștii aflați aici au primit cu aplauze fluierășii din Sadu, călușarii din Răsinari, pe alți mesageri ai cîntecului și dansului sibiian — Birghiș, Cisnădie, Sebeșu de Jos, Cîrțișoara, Cristian.

Au fost zile în care sentimentul tonic al datoriei împlinite — punct de plecare pentru noi realizări — a dat măsura palpabilă a bucuriei și certitudinilor.

Reportaj realizat de
DORIN GOGALEA

Argumente pentru bunăstarea oamenilor

Ca și în alți ani, prezenți la demonstrație, oamenii în alb, cei care veghează neconștient, ca într-o uzină cu foc continuu, pentru menținerea unei stări de sănătate corespunzătoare a populației, au raportat trecînd prin fața tribunei oficiale realizarea unor indicatori mai buni decît media pe țară, element cu implicație imediată în realizarea sarcinilor economice și sociale din unitățile productive ale județului. Nume ca Matei Filip, Emil Guțiu, Iosif Lulay, Ecaterina Gorski, Mircea Gorun (medici), Maria Neacșu, Anemarie Lang, Adela Dumitrescu, Doina Marți, Anica Leicu (asistente și surori medicale) ș.a. sînt rostite astăzi cu admirație și respect.

Coloana lucrătorilor din unitățile comerciale sibiene și ale Oficiului județean de turism scandează „Pentru țară și popor / Vom munci cu mai mult spor”, „Strîns unit întreg poporul / Construiește viitorul” ș.a. Ei raportează cu mîndrie că în primele 7 luni ale anului curent volumul desfacerilor de mărfuri către populație a fost cu peste 177 milioane lei mai mare decît în aceeași perioadă a anului trecut, iar I.C.S. Alimentara a reușit să depășească toți indicatorii de plan. Drept argument pentru bunăstare amintim că în acest an au fost date în folosință noi spații comerciale în cartierele Vasile Aaron și Hipodrom III, acționîndu-se astfel pentru îndeplinirea prevederilor Congresului al XII-lea al P.C.R. referitoare la grija față de oamenii muncii. Iată doar cîteva nume de lucrători comerciali — Ioan Pîrvulescu, Stela Dordea, Traian Bucșe (I.C.S.M.A.), Andrei Cînean, Mărioara Ciocan, Aurica Moraru (I.C.S.M.I.), Dumitru Constantinescu, Viviana Băltoacă, Paraschiva Moraru (O.J.T.), Ioan Tarcea, Maria Olteanu (I.C.S.A.P.), Nicolae Tipuriță, Ioan Secselean (I.C.R.M.), Paraschiva Bloancă (I.J.L.F.) ș.a. care au pășit prin fața tribunei cu simțul datoriei împlinite.

Lucrătorii Direcției județene de poștă și telecomunicații raportează la marea sărbătoare o serie de realizări notabile dintre care reținem: depășirea planului de

prestări servicii către populație cu 5,2 la sută, creșterea numărului de abonați telefonici cu 3611, înființarea de oficii P.T.T.R. în comunele Marpod, Agîrbiciu, Merghindeal, Chirpăr etc.

Ca în fiecare an, coloana lucrătorilor consiliilor populare municipale și județene, a oamenilor de cultură și artă, este privită cu interes. Primii dintre aceștia raportează cu mîndrie bunele rezultate obținute în înfrumusețarea orașelor și comunelor județului, în realizarea obiectivelor edilitar-gospodărești implicate în ridicarea nivelului de trai, în diversificarea și îmbunătățirea prestațiilor către populație. Îi remarcăm, de asemenea, pe lucrătorii Filarmonicii, ai Teatrului de păpuși și ai Teatrului de stat care contribuie prin spectacolele organizate la vastă operă de educație socialistă a masei. Reținem că doar în stagiunea 1979/80 colectivul Teatrului de stat a pus în scenă 12 premiere, spectacolele prezentate bucurîndu-se de aprecieri unanime. Menționăm, de asemenea, contribuția deosebită la opera de educare și culturalizare a maselor a lucrătorilor de la Muzeul Bruckenthal și Biblioteca „Astra” prezenți în marea coloană a participanților la demonstrație. Deosebit ni se pare efortul muzeografilor de a valorifica corespunzător patrimoniul muzeal local, dezvoltînd și diversificînd atît activitățile științifice cit și cele cultural-educative.

Ca o prezență pitorească la marea sărbătoare, s-au perindat prin fața asistenței grupurile folclorice din Răsinari, Poplaca, Gușterița și Turnișor, ansamblurile de dansuri și cîntece populare ale caselor de cultură sau de pe lingă unele întreprinderi sibiene, laurate pe scenele etapelor superioare ale Festivalului național „Cîntarea României”, precum și în nenumărate turnee întreprinse dincolo de hotarele țării. Ei, acești tineri și vîrstnici reuniți simbolic într-o cunună a generațiilor sînt păstrătorii și continuatorii în timp ai tradițiilor culturale nealterate ale neamului.

NICOLAE IVAN



Cîteva imagini surprinse în timpul demonstrației de la 23 August 1980

Foto: FR. NUSS



VIATA INTERNATIONALĂ

Lucrările Plenarei C.C. al P.M.U.P. și ale ședinței Consiliului de Stat

VARȘOVIA 25 (Agerpres). — Agenția P.A.P. anunță că la 24 august, la Varșovia a avut loc o plenară a C.C. al P.M.U.P. în cadrul căreia, după prezentarea unei informări cu privire la actuala situație social-politică din Polonia, Edward Gierek, prim-secretar al C.C. al P.M.U.P., a înfățișat problemele social-economice și politice fundamentale ale țării, trasind principiile sarcinilor ale partidului în aceste domenii.

Comitetul Central a adoptat hotărâri în probleme organizatorice revocind din Biroul Politic pe Edward Babiuch, Jerzy Lukaszewicz, Jan Szydłak și Tadeusz Wrzaszczyk, iar din rândul membrilor supleanți ai Biroului Politic pe Tadeusz Pyka și Zdzisław Zandarowski. Plenara a revocat din Secretariatul C.C. al P.M.U.P. pe Jerzy Lukaszewicz, Józef Pinkowski și pe Zdzisław Zandarowski.

Comitetul Central a ales ca membri ai Biroului Politic pe Stefan Olszowski și Józef Pinkowski, iar ca membri supleanți ai Biroului Politic pe Jerzy Waszczuk și Andrzej Zabinski. Stefan Olszowski și Emil Wojtaszek au fost aleși secretari ai C.C.

În legătură cu renunțarea lui Edward Babiuch la funcția de președinte al Consiliului de Miniștri, Comitetul Central a hotărât să recomande pentru această funcție pe Józef Pinkowski.

În încheierea plenarei a luat cuvântul Edward Gierek.

★

Tot la 24 august a avut loc ședința Consiliului de Stat al R.P. Polone, care l-a eliberat pe Edward Babiuch, la cererea sa, din funcția de președinte al Consiliului de Mi-

niștri și l-a desemnat pe Józef Pinkowski să îndeplinească această funcție, până la adoptarea hotărârii de către Seimul R.P. Polone. Totodată, Consiliul de Stat a procedat la schimbări în componența Consiliului de Miniștri. Tadeusz Pyka și Tadeusz Wrzaszczyk au fost eliberați din funcția de vicepreședinte al Consiliului de Miniștri. Tadeusz Grabski a fost numit vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, iar Henryk Kisiel vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și președinte al Comisiei Planificării, fiind eliberat din funcția de ministru al finanțelor. Aleksander Kopec a fost numit vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, fiind eliberat din funcția de ministru al industriei construcțiilor de mașini. Ministru al afacerilor externe a fost numit Józef Czyrek.

Au fost efectuate, de asemenea, schimbări în conducerea altor ministere și instituții centrale.

Coreea de Sud Un document dat publicității de secretariatul Comitetului pentru reunificare pașnică

PHENIAN 25 (Agerpres). — Secretariatul Comitetului pentru reunificarea pașnică a patriei a dat publicității un document, prin care denunță planurile fătuse ale grupului lui Chun Du Hwan de a revitalizeza sistemul de guvernare militară fascistă în Coreea de Sud prin uzurparea puterii — relatează agenția A.C.T.C. Condamnând intenția regimului dictatorial sud-coreean de a organiza un simulacru de „alegeri prezidențiale”, documentul relevă că materializarea planurilor gu-

Un nou atac israelian în sudul Libanului

DAMASC 25 (Agerpres). — Un comunicat militar difuzat de postul de radio Damasc, reluat de agențiile Associated Press, Reuter și France Presse, informează că avioane de luptă siriene au interceptat duminică după-amiază, deasupra teritoriului sudului Libanului, avioane militare israeliene care efectuau un atac împotriva unor poziții și tabere de refugiați palestinieni. În timpul luptei aeriene un avion israelian a fost lovit. Totodată, precizează comunicatul, un aparat sirian a fost doborât. Pilotul a reușit să se salveze.

TEL AVIV 25 (Agerpres). — Un purtător de cuvânt militar a anunțat la Tel Aviv că duminică după-amiază a avut loc o luptă aeriană deasupra sudului Libanului între avioane israeliene și siriene, în urma căreia un avion sirian a fost doborât. Purtătorul de cuvânt a menționat că toate aparatele israeliene s-au înapoiat la baza lor.

vernamentului de la Seul nu va face decât să aducă noi suferințe populației sud-coreene. Nici democratizarea societății sud-coreene nici reunificarea independentă și pașnică a patriei nu sînt de așteptat în condițiile în care militarii de felul lui Chun Du Hwan vor putea să-și facă jocul — arată documentul, în care este exprimată convingerea că populația sud-coreeană va continua lupta împotriva dictaturii, pentru democrație.

25 kilometri nord de Stockholm, a dus la moartea a 11 călători, precum și la rănirea altor 35, s-a anunțat în capitala Suediei.

Un studiu dat publicității la Washington de „World-watch Institute” privind accelerarea procesului de urbanizare în numeroase țări, apreciază că, la sfîrșitul acestui secol, în întreaga lume vor exista aproximativ 80 de orașe cu o populație de peste 5

EVENIMENTUL PE SCURT

milioane locuitori față de 26 — în prezent. Cel mai populat oraș al lumii va fi, potrivit concluziilor celuiiași raport, Ciudad de Mexico. Care va cuprinde în aria sa metropolitană 32 milioane locuitori.

Greva actorilor americani de cinema și televiziune, cărora li s-au alăturat muzicienii, a intrat în cea de-a doua lună de la declanșarea sa, fără să existe deocamdată, perspectiva încetării apropiate a acestei acțiuni. Organizată în sprijinul revendicărilor cu caracter economic, Agenția U.P.I. menționează că negocierile cu reprezentanții patronatului desfășurate în prezența mediatorilor

federali au fost reluate, fără rezultate deocamdată, pentru prima dată în ultimele două săptămîni.

Lacul Lemán — care, cu un volum de 89 000 miliarde litri și cu adîncimea maximă de 309 m este cel mai mare din Europa centrală și de vest — se află pe punctul de a deveni un „lac în agonie”. Experții apreciază că apele sale au fost poluate și s-au degradat în asemenea măsură, încît lacul este în prezent ca „un bolnav atins de indigestie cronică și de tulburări respiratorii”.

Australianul M. des Renford a primit, duminică, la Londra, titlul de „rege al Canalului Miniciei”, după ce a traversat înot — pentru a 19-a oară — canalul. Prima sa traversare a fost realizată cu 11 ani în urmă. Pentru a obține rîvnita distincție, înătorul australian efectuează, în ultimele 13 zile, trei traversări ale canalului.

Programul de redresare a economiei americane, anunțat cu cîteva săptămîni în urmă de administrația federală, este pe punctul de a fi definitivat, urmînd a fi dat publicității la sfîrșitul acestei luni, a anunțat un purtător de cuvînt al Casei Albe. Acesta a menționat, totodată, că președintele Jimmy Carter examinează în prezent ultimele detalii ale acestui program, pe baza recomandărilor prezentate de „Grupul de politică economică”.

DORIȚI SĂ PROFITAȚI DE ULTIMELE ZILE ÎNSORITE DE VACANȚĂ?

OFICIUL JUDEȚEAN DE TURISM SIBIU organizează MINIVACANȚE PE LITORAL

Stațiunea	Perioada	Cazare + masă lei	Varna Delta lei	Trans port C.F.R. lei	Ter-men de înscriere lei
Eforie Nord (hotel Bucegi)	5—11.09	348	325	212	295 28.08
Neptun hotel Dacia	7—13.09	426	325	212	297 30.08
hotel Maramureș	7—12.09	426	325	212	297 29.08
hotel Dacia	10—15.09	426	325	212	297 1.09
hotel Maramureș	9—14.09	426	325	212	297 31.08

Informații și înscrieri la filialele din Sibiu, telefon 1 25 59 și Mediaș, telefon 1 18 85. — 623 —

Mica publicitate

PIERDERI

• Pierdut legitimație de concurs eliberată de Facultatea de drept administrativ Sibiu, pe numele Chitimia Elena.

• Pierdut dovadă recepție-predare apartament în Sibiu, Hipodrom IV, bloc 16, ap. 40, eliberată de O.J.C.V.L. Sibiu, pe numele Aluculesei Natalia. O declarăm nulă.

VÎNZĂRI-CUMPARĂRI

• Vînd apartament confort II, 3 camere, în Hipodrom III, bloc 49, ap. 11. Sibiu, telefon 2 21 80.

• Vînd casă (cu gaz metan) în Șura Mare, str. Văii, nr. 58.

• Vînd acordeon „Weltmeister” cu 16 registre, stare perfectă de funcționare, și mobilă de bucatărie. Sibiu, V. Aaron, bloc 44, scara D, ap. 152, etaj 7, între orele 9—12; 16—20.

• Vînd Wartburg-Lux 312. Sibiu, telefon 3 26 03.

• Vînd sufragerie, preț convenabil. Sibiu, telefon 2 56 18, între orele 9—14 și 17—20.

• Vînd piatră albă de râu, pentru gard, chiuvele (una dublă de fontă și una de portelan). Sibiu, telefon 1 37 05.

• Vînd urgent Dacia 1300, perfectă stare. Informații Avrig, telefon 5 05 68, după ora 16.

• Vînd radiocasetofon stereo, 4 difuzoare. Sibiu, str. 30 Decembrie, nr. 39 (Gușterița).

• Vînd casă liberă, singur în curte. Informații Sibiu, str. P. Buzescu, nr. 2 (Lazaret), marțea și vinerea între orele 15—19.

• Vînd mobilă — cameră de copii, dulapuri, scaune. Sibiu, str. Turismului, nr. 4.

• Vînd casă 3 camere, dependințe, garaj, singur în curte. Sibiu, str. Stăvilărușului, nr. 3.

• Vînd Renault 10 major, R.K., set original. Cîsnădie, str. Stejarului, bloc 20. Neagu Gheorghe.

• Vînd ventilator cameră, inel aur 7 gr., radio mic „Coră”, cărucior de mină. Sibiu, str. Xenopol, 15, Sim.

• Vînd convenabil pătuț copii, cărucior sport, mașină spălat. Sibiu, telefon 1 44 90.

• Vînd mașină de tricatat „Empisal-Vistamatic”. Sibiu, str. Macaralei, nr. 4-A, ap. 5, după ora 18.

• Vînd bulbi lalele, preț convenabil. Săliște, str. N. Bălcescu, nr. 144.

• Vînd căței, rasa Airedale terrier (pentru vînătoare mistreți), cu pedigrée. Sibiu, str. Jiului, nr. 7.

• Vînd convenabil dormitor, stare foarte bună, diferite mobile și obiecte de gospodărie. Sibiu, str. Gr. Alexandrescu, 11, telefon 2 76 21.

• Cumpăr două locuri de veci. Sibiu, telefon 2 31 03, orele 17—20.

• Vînd apartament 3 camere, confort I. Informații Sibiu, cartier Strand, bloc B-5, scara A, ap. 20, după ora 15.

SCHIMBURI DE LOCUINTE

• Cedez garsonieră în Sibiu, Hipodrom I, bloc 33, ap. 5. Doresc asemănător — parter și central. Informații zilnic, orele 11—17.

• Ofer în Brașov apartament două camere, pentru similar Sibiu. Accept variante. Sibiu, telefon 3 29 70, între orele 7—15.

OFERTĂ DE SERVICIU

• Caut femeie îngrijire doi copii, două ore dimineața. Sibiu, str. Z. Boiu, nr. 6, telefon 1 44 90.

INCHIRIERE

• Studentă caut urgent cameră, intrare separată. Sibiu, telefon 1 81 02, zilnic între orele 7—14.

ANUNȚURI FAMILIALE

Familia Capotă Ioan urează dragului lor MAN SIMION din Rășinari — cu ocazia zilei de naștere — „La mulți ani!”

Familia anunță cu durere încetarea din viață, după o lungă și grea suferință, a celei care a fost

OPRIȘ LETITIA
— 73 ani —

Înmormintarea are loc astăzi, 26 august 1980, ora 12, din Sibiu, str. 11 Iunie, nr. 13.

Soția, copiii, ginerii, nepoții anunță cu durere încetarea din viață a celui care a fost

LAZĂROAIE MIHAI
— 67 ani —

Nu te vom uita niciodată.

Cu inima zdrobită de durere, soția Eleonora, frații Ilie, Cornel, Nicolae, împreună cu cumnații, cumnatele și nepoții anunță încetarea fulgerătoare din viață a celui care a fost

IOAN POPA (Nelu)
— 58 ani —

Înmormintarea are loc astăzi, 26 august 1980, ora 13, din Sibiu, str. Ștefan cel Mare, nr. 72.

Colegii de la atelierul proiectare nr. 2 al I.P.A. Sibiu sînt alături de colegul lor MAȘCA AUREL la greaua încercare pricinuită de moartea mamei sale și transmit familiei sincere condoleanțe.

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi, prin prezență, flori și telegramme, la marea durere pricinuită de moartea fulgerătoare a celui care a fost

HILA VALER

Familia îndoliată

Flicele, nora, ginerii, nepoții mulțumesc tuturor celor care au ajutat și au fost alături, prin prezență și flori, la durerea pricinuită de moartea scumpei lor mame, soacră, bunică și străbunică

MARIA CHISALIȚA

— 87 ani —

decedată în ziua de 21 august 1980.

Familia îndurerată

COLEGIUL DE REDACTIE Victor DOMȘA (redactor șef) Ioan NISTOR (redactor șef adjuncț), Emil DAVID, Traian SUCIU, Ioan DOBRA.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: Bulevardul Victoriei 11 - Telefoane: Redactor șef 1 28 10 Redactor șef adj. 1 33 33, Secția economică - politică 1 14 95. Administrația - Secția socială - cultură - sport - scrisori 1 31 83.